

Certificates

Maintaining electrical functionality

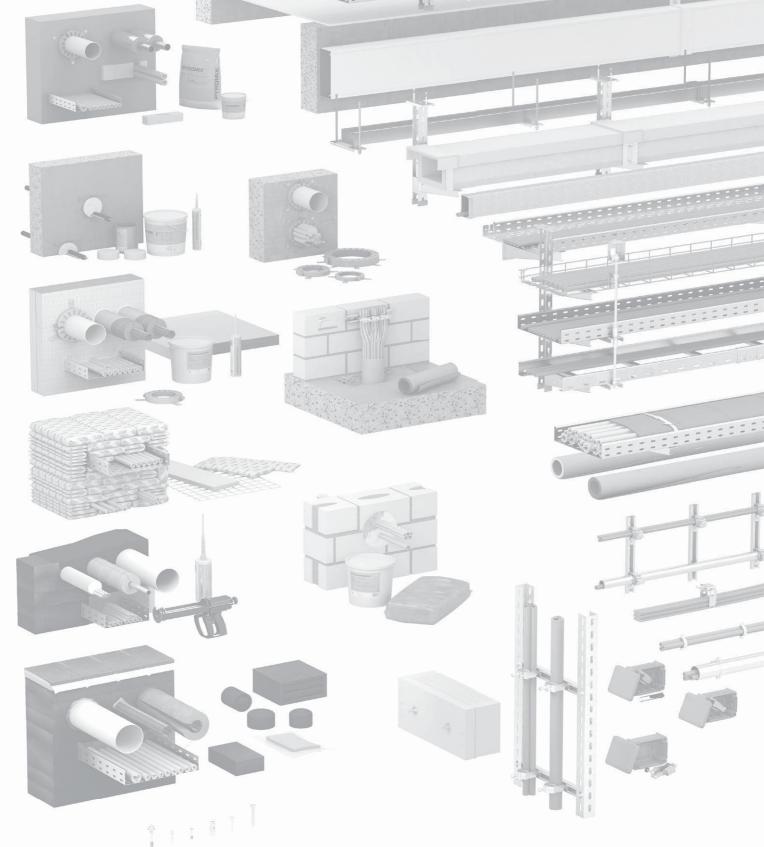
Mesh cable tray GR-Magic®

General building authority test certificate no. P-MPA-E-12-011, valid until 16.07.2027

This is a translation of the original German version, which has neither been checked nor approved by the NRW Materials Testing Office. Only the original German document is valid.



Fire protection systems for the highest level of safety



11111

Be it in a residential building or an industrial complex – OBO has the appropriate solution for fireproof electrical installations. Our tested and certified fire protection systems cover all the relevant fire protection guidelines and provide you with an electrical installation that really serves its purpose. We will be happy to provide you with more details – on our website or personally.

This is a translation of the original German version, which has neither been checked nor approved by the NRW Materials Testing Office. Only the original German document is valid.

Erwitte Branch Office • Auf den Thränen 2 • 59597 Erwitte • Tel +49 (0)2943 897-0 • Fax +49 (0)2943 897-33 • E-mail: erwitte@mpanrw.de

General building authority test certificate

Test certificate num	ber: P-MPA-E-12-011
Subject:	Cable system of maintenance of electrical function class E30 to
	E90 for guaranteeing a power supply to electrical systems in the event of fire, pursuant to the Technical Construction Regulations of the German State of North Rhine-Westphalia (VV TB NRW), part C4, sequential no. C.4.9
Applicant:	OBO Bettermann Produktion Deutschland GmbH & Co. KG Hüingser Ring 52 58710 Menden, Germany
Issued:	12.07.2022
Valid from:	17.07.2022
Valid until:	16.07.2027

The aforementioned product can be used in compliance with the state building regulations based on this general building authority test certificate.

This general building authority test certificate comprises 9 pages and 6 annexes.

1 Subject matter and scope of application

1.1 Subject

1.1.1

This general building authority test certificate applies to the manufacture and use of the cable system with integrated maintenance of electrical function as a construction type. The cable system with integrated maintenance of electrical function allows classification into function maintenance classes E 30 to E 90 (depending on the cable construction type) as described in DIN 4102-12:1998-11.

1.1.2

The cable system with integrated maintenance of electrical function must consist of the cable construction types described in Section 2.1 and a cable support structure as described in Section 2.2.

1.2 Area of application

1.2.1

The area of application is limited to cables with nominal voltages of \leq 1 kV. When dimensioning cable systems with integrated maintenance of electrical function, the possibility of the cables becoming functionally impaired due to thermally induced resistance increases must be considered.

1.2.2

The classification also applies to equivalent inclined and vertical cable installations (e.g. ascending routes).

1.2.3

In the case of inclined and vertical cable installations with integrated maintenance of electrical function, the cables must be supported in the vertical-horizontal transition area, so as to prevent the cable from slipping or kinking. In the case of continuous vertical cables (e.g. ascending routes and single installations), ensure that effective support (distance a \leq 3,500 mm) is provided. Another possibility is to arrange a ceiling seal with equivalent classification.

1.2.4

A combination of cables of different construction types is permissible, provided they have the same maintenance of electrical function classes.

1.2.5

If there are different requirements, these must be demonstrated separately.

2 Provisions for execution

The cable system must be designed in accordance with the following details.

2.1 Cable construction types

Only the following cable construction types, pursuant to the cable support structure tables and with a valid VDE approval, may be used.

2.2 Cable support structures

The cable construction must be made of steel (minimum grade 235).

Table 1

1 Mesh cable trays made	e by OBO Bettermann (GmbH & Co. KG Mende	n			
1.1Ceiling-mounted, one- to Mesh cable tray GRM55 US3K/, US5K/ or U $(a \le 1,500 \text{ mm})$ (b ≤ 400 1.2Wall-mounted, one- to to Mesh cable tray GRM55	5/ on bracket AW15/. S7K/) mm) (g ≤ 15 kg/m) wo-layered 5/ on bracket AW15/.	·	ended support			
(a ≤ 1,500 mm) (b ≤ 400 Cable construction type: Manufacturer's designation EUPEN EUCASAFE) mm) (g ≤ 15 kg/m) Installation type no.:	Dimension: wire count x cross-section [n x mm ²] or wire count x 2 x diameter [n x 2 mm]	Classification pursuant to DIN 4102-12 1998-11			
(N)HXH FE180 E30 VDE 0266 VDE reg. no. 8512 and 7581	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E30			
(N)HXCH FE180 E30 VDE 0266 VDE reg. no. 8512 and 7581	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E30			
	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E30			
(N)HXH FE180 E90 VDE 0266 VDE reg. no. 8566 and 8513	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E60			
5	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E90			
	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E30			
NHXCH FE180 E90 VDE 0266	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E60			
VDE reg. no. 8566 and 8513	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E90			
JE-H(St)H FE180 E30 VDE reg. no. 7510	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E30			
	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E30			
JE-H(St)H FE180 E90 VDE reg. no. 7510	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E60			
	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E90			

Table 1 (continued)

1 Mesh cable trays ma	ade by OBO Betterma	ann GmbH & Co. KG M	enden
US3K/, US5K/ or (a ≤ 1,500 mm) (b ≤ 4 1.2 Wall-mounted, one- t Mesh cable tray GRM	/I55/ on bracket AW r US7K/ 100 mm) (g ≤ 15 kg/m	/ 15/ or AWG15/	suspended support
Cable construction type: Manufacturer's designation Dätwyler Pyrofil Keram	Installation type no.:	Dimension: wire count x cross-section [n x mm ²] or wire count x 2 x diameter [n x 2 mm]	Classification: pursuant to DIN 4102-12 1998-11
(N)HXH FE180 E30-E60 VDE reg. no. 7780	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E30
(N)HXCH FE180 E30-E60 VDE reg. no. 7780	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E30
	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E30
(N)HXH FE180 E90 VDE reg. no. 7780	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E60
	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E90
	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E30
(N)HXCH FE180 E90 VDE reg. no. 7780	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E60
	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E90
JE-H(St)H FE180 E30-E90	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E30
VDE reg. no. 9361	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E60
JE-H(St)HRH FE180 E30- E90	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E30
VDE reg. no. 9361	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E60

Table 1 (continued)

1	Cable trays made by	/ OBO Bettermann Gr	nbH & Co. KG Menden	
1.1	US3K/, US5K/ ol (a ≤ 1,500 mm) (b ≤ 4 Wall-mounted, one- t Mesh cable tray GRM	/I55/… on bracket AW r US7K/… 400 mm) (g ≤ 15 kg/m	, 15/ or AWG15/	suspended support
Cable construction type: Manufacturer's designation NEXANS RHEYHALON		Installation type no.:	Dimension: wire count x cross-section [n x mm ²] or wire count x 2 x diameter [n x 2 mm]	Classification: pursuant to DIN 4102-12 1998-11
	H FE180 E30-E60 PE reg. no. 119006	1.1; 1.2	n x ≥ 1.5	E30
N2XCH FE180 E30-E60		1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E30
VDE reg. no. 119006		1.1; 1.2	n x ≥ 1.5/1.5	E60
	I(St)H FE180 E30 DE reg. no. 8065	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E30

Table 1 (continued)

1	Cable trays made by	OBO Bettermann Gr	nbH & Co. KG Menden	
1.1	Ceiling-mounted, one Mesh cable tray GRN US3K/, US5K/ or (a ≤ 1,500 mm) (b ≤ 4	155/… on bracket AW · US7K/…	15/ or AWG15/ on)	suspended support
1.2	Wall-mounted, one- to Mesh cable tray GRM (a ≤ 1,500 mm) (b ≤ 4	155/ on bracket AW		
Cable construction type: Manufacturer's designation PRYSMIAN SIENOPYR-PLUS		Installation type no.:	Dimension: wire count x cross-section [n x mm ²] or wire count x 2 x diameter [n x 2 mm]	Classification: pursuant to DIN 4102-12 1998-11
JE-ł	H(St)H FE180 E30	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E30
V	′DE reg. no. 7787	1.1; 1.2	n x 2 x 0.8	E60

2.3 Other provisions and labelling

2.3.1 Other provisions

The cable support structure must be designed in accordance with Section 2.2.

Colour coatings and paints with commercially available thicknesses of up to 150 μm are permissible.

The following points should be observed:

Components under tensile stress should be dimensioned in such a way that their calculated tensile stress is not greater than 9 N/mm2 (classifications E30 and E60) or not greater than 6 N/mm2 (classification E90) as defined in Table 109 of DIN 4102-4: 1994-03. The suspended supports and brackets must be fixed to the solid ceiling or wall using steel anchors suitable for the substrate involved.

Anchors must comply with the specifications of the applicable general building authority approvals issued by Deutsches Institut für Bautechnik (the German Institute of Construction Technology), Berlin, and must also be installed twice as deep as specified in the approval notice – and at least 6 cm deep – unless otherwise stated in the approval; the calculated tensile load per anchor shall not exceed 500 N, cf. DIN 4102-4:1994-03, Section 8.5.7.5. Alternatively, anchors may be used whose suitability for fire protection is demonstrated by a

European Technical Assessment or Approval, or a general building authority test certificate. They must be installed in accordance with the specifications in the general building authority approval, the European Technical Assessment or Approval, or the general building authority test certificate.

The general building authority test certificate only applies if:

- the cables or lines are designed without connecting elements;
- it is ensured that cable systems with integrated maintenance of electrical function are not negatively impacted in their function maintenance class by surrounding components, and that the cable system is designed and built accordingly.

2.3.2 Labelling

Valid VDE approvals must be used for cables of the tested cable types and they must be marked in accordance with the VDE regulations.

Each cable installation must be permanently marked with a plate or sticker attached to the cable support structure and displaying the following information:

- Name of the contractor who manufactured the cable system with integrated maintenance of electrical function;
- Cable system with integrated maintenance of electrical function E... pursuant to DIN 4102-12:1998-11;
- General building authority test certificate no. P-MPA-E-12-011 dated 12.07.2022;
- Holder of the general building authority test certificate, including name and address;
- Year of manufacture.

3 Proof of conformity

The construction type described in this general building authority test certificate requires proof of conformity (compliance certificate) as defined by the specifications of the Technical Construction Regulations of the German Federal State of North Rhine-Westphalia (VV TB NRW), issue July 2021.

The contractor who installs the cable system must issue a written declaration of general conformity to the client, in which they certify that the cable system has been executed in accordance with the provisions of the general building authority test certificate and that the construction products used in the process comply with the provisions of the general building authority test certificate.

4 Legal basis

This general building authority test certificate is issued on the basis of § 17 III of the building regulations of the German state of North-Rhine Westphalia (BauO NW) dated 21.07.2018, as last amended on 14.09.2021, in conjunction with Technical Administration Regulation VV TB, each in its latest version.

The state building codes of the other federal states contain equivalent legal bases.

5 Legal information

Objection may be raised to this notification, within one month of its publication, at the Gelsenkirchen Administrative Court, Bahnhofsvorplatz 3, 45879 Gelsenkirchen, Germany, in writing, or for the record of the clerk of that court's office. The objection must designate the plaintiff, the defendant and the subject of the claim and should entail a specific request. The facts and evidence serving as grounds must be stated and the original or a copy of the contested notification should be attached. Copies for the other parties involved should be attached to the objection.

6 General information

This general building authority test certificate proves the usability of the construction product/applicability of the construction type in compliance with the state building regulations.

The general building authority test certificate does not replace the permits, approvals and certificates required by law when carrying out building projects.

This general building authority test certificate is issued without prejudice to the rights of third parties, in particular private property rights.

Manufacturers and distributors of the construction product/type shall, without prejudice to further regulations in the "Special Provisions", provide the user of the construction product/type with copies of the general building authority test certificate and indicate that the general building authority test certificate must be available at the place of use. Copies of the general building authority test certificate shall be provided to the authorities involved on request.

The general building authority test certificate may only be duplicated in its entirety. The publication of extracts requires the consent of the testing centre. Text and drawings in promotional literature must not contradict the general building authority test certificate. Translations of the general building authority test certificate must include the note "This is a translation of the original German version and has not been checked by the NRW Materials Testing Office".

This general building authority test certificate is revocable. The provisions of the general building authority test certificate may be added to or amended later, especially if technical findings so dictate.

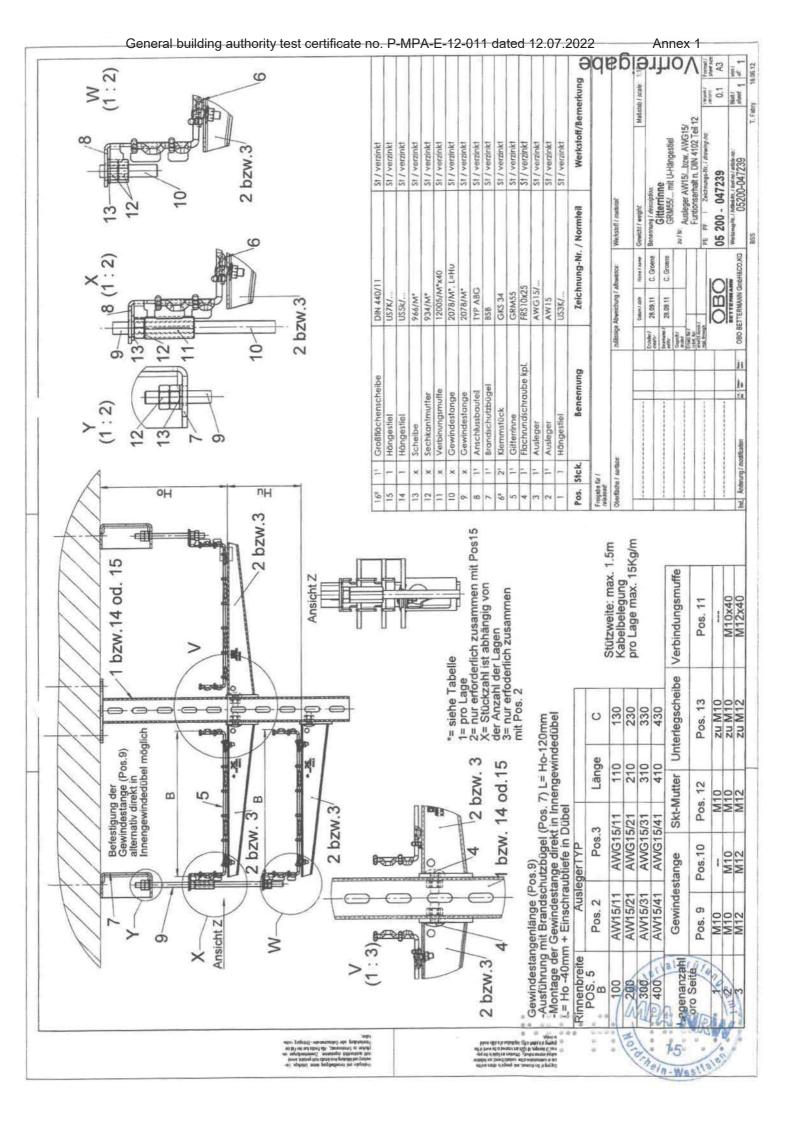
The test reports on which this general building authority test certificate is based have been made known by the client in writing.

Erwitte, 12.07.2022

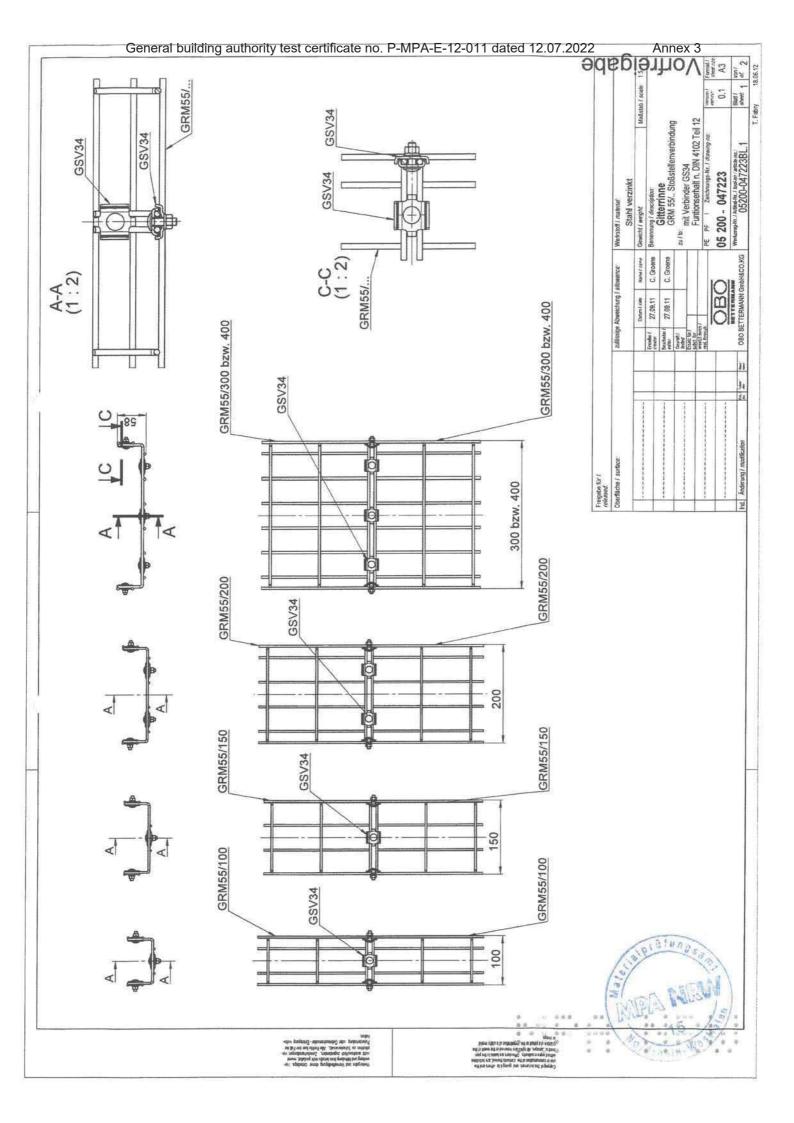
On behalf of

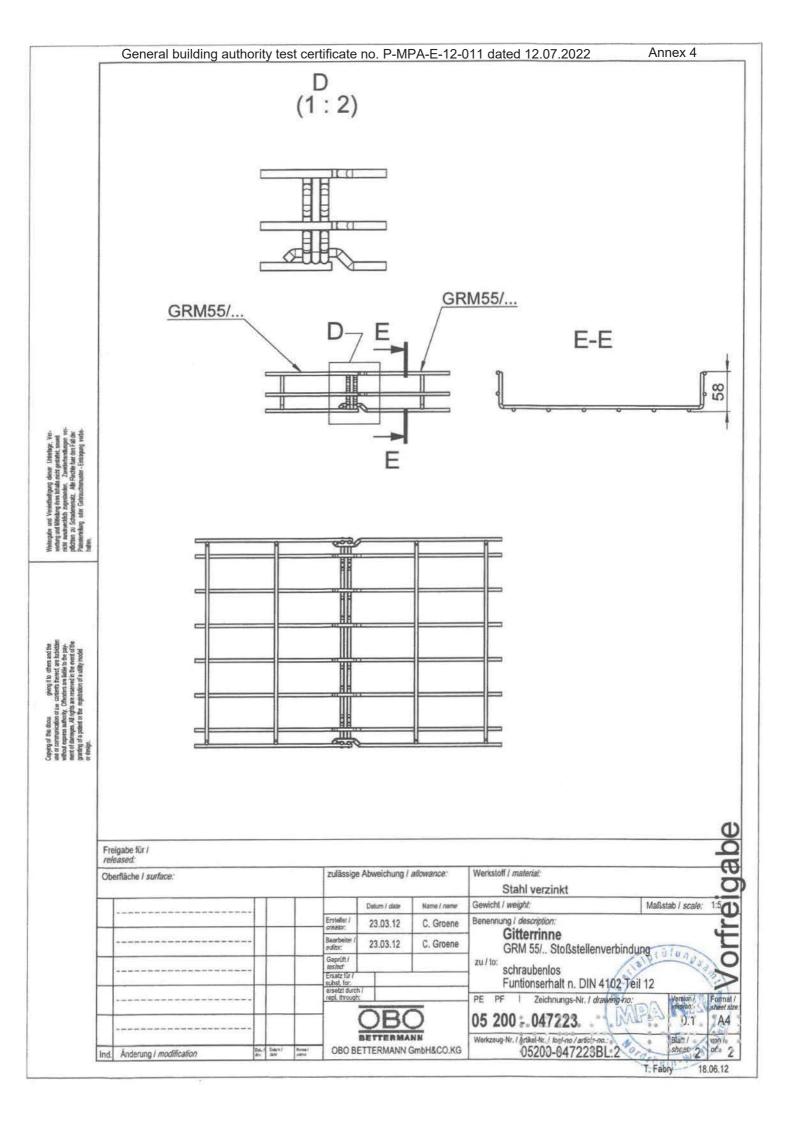
Diekmann

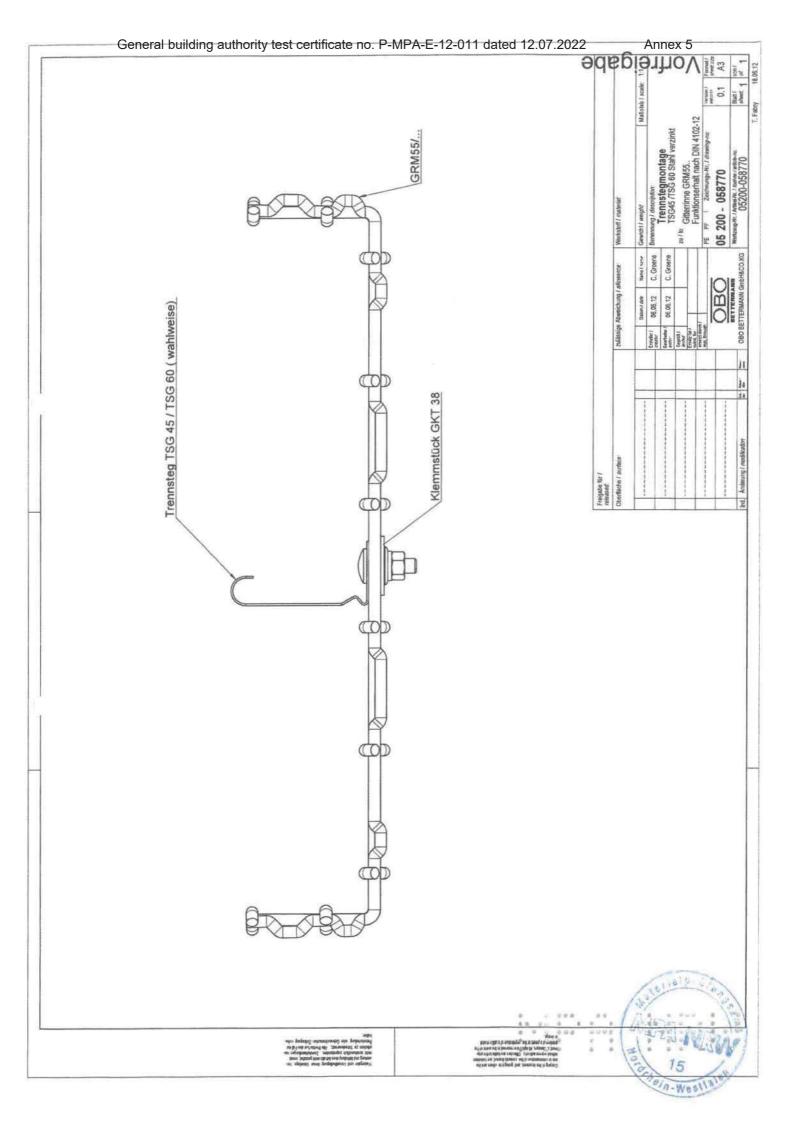
Director of the Testing Centre



General building authority t	test certificate no. P-MP/	A-E-1	2-0	11	da	tec	11	2.0)7.	20	22		- 6	ŀ	۱nr	JO	2		
	2										Werkstoff/Bemerkung (D)	q	20	Mathstab / scale, 1.5	րդ		12 Vansant		Blatt / von /
×1. 2) 1.2)	× S	St / verzinkt St / verzinkt	SI / verzinkt	St / verzinkt St / verzinkt	St / verzinkt	St / verzinkt	St / verzinkt	St / verzinkt	St / verzinkt	St / verzinkt			l material	wweigzhz?	Gitterrinne	GRM55/ Wandmontage	Funtionserhalt n. DIN 4102 Tell	05 200 - 058769	Werkzeig-Nr. / Arthiel-Nr. / Jack-no: Article-no: 05200-058769
2 2 8	11/ 11/ 9		010	(=Hu							Zeichnung-Nr. / Normfeil		wance: Werkshoff / ma	Itarie i name Gewicht / weight	Ben	C. Groena zu / h:	38	05 20	_
		966/M*	12005/M*x40	2078/M*, L=Hu 2078/M*	TYP ABG	BSB	GKS 34	FRS10x25	AWG15/	AW15	Zeichn		cullissige Abweichung / allowance	Daturn I data	-	Beartheant 05.06.12 Bearth1 Brotect	Ecsat traf sabs, kic ensit funch and broach	OBO	DBO BETTERMANN GmbH&CO.KG
× (1:2) 11 12 12 12 12 12 12 12 12 12	1bzw. 2	Scheibe Sachkontmutter	Verbinungsmufte	Gewindestange Gewindestande	Anschlussbauteil	Brandschutzbügel	Klemmstück	Gitternine Flachtundschraube kol.	Ausleger	Ausleger	Benennung			•					McdNor No. Com New .
8 10	6	12 x 1	× ×	6 8	• =	11	2'	* 6	2 11	1 1	Pos. Stck.	Fraigabe für / released	Obertlächn i sunface						Ind. Anderung / modification
Pos. 8)	Ansicht Z	ſ]	Stützweite: max. 1.5m	Kabelbelegung	his rade may inidim	Verbindungsmuffe	Pos. 10		M12x40
Befestigung der Gewindestange (Pos.8) alternativ direkt in Innengewindedübel möglich	1bzw. 2								-120mm	ladupabi		υ	130	230	430	Unterlegscheibe	Pos. 12	zu M10	zu M12
	W 1bzw. 2							8 13	os. 6) L= Ho	innengewir		Länge	\square	1 210	-	t-Mutter	Pos. 11	M10	M12
6 4 8 X X X	1b:			lon bi	nem			0s.8)	nutzbügel (Pc	inge airekt in Ibtiefe in Düt	AuslegerTYP	Pos.2	AWG15/11	AWG15/21	AWG15/41		Pos.9	1	M12
Ho Ansicht Z	nH		*= siene tabelle 1= pro Lage	hl ist abhängi	derlich zusam			igenlänge (Pc	mit Brandsch	-inontage der Gewindestänge direkt in Innengewindedubei L= Ho -40mm + Finschraubhiefe in Dübel	Ausle	Pos. 1		AW15/21	AW15/41	Gewindestange	Pos. 8	M10	M12
		ŀ	<pre>1= siene labelle 1= pro Lage</pre>	tückza	ur erfot	os. 1		ndestar	ihrung	-40mn	oreite	4	0	1	1 and	hazn	aite	200	
			1= pr	X= S	3= n	mit	*		-Ausfi	-Monte	0	POS. 4 B		200	D	- adenanzahl	pro Seite	t s	34







Sample for

Declaration of Compliance

- Name and address of the contractor who manufactured the cable system with integrated maintenance of electrical function;
- Construction site or building:
- Date of manufacture:
- Maintenance of electrical function class required by the cable system(s) with integrated maintenance of electrical function: E...

It is hereby confirmed that the cable system(s) with integrated maintenance of electrical function of class E... has/have been manufactured and installed professionally in every respect and in compliance with all the provisions of general building authority test certificate No. P-MPA-E-12-011 issued by MPA NRW on 12.07.2022.

For construction products or individual parts not manufactured by the undersigned (e.g. cable construction types), this is also hereby confirmed on the basis of:

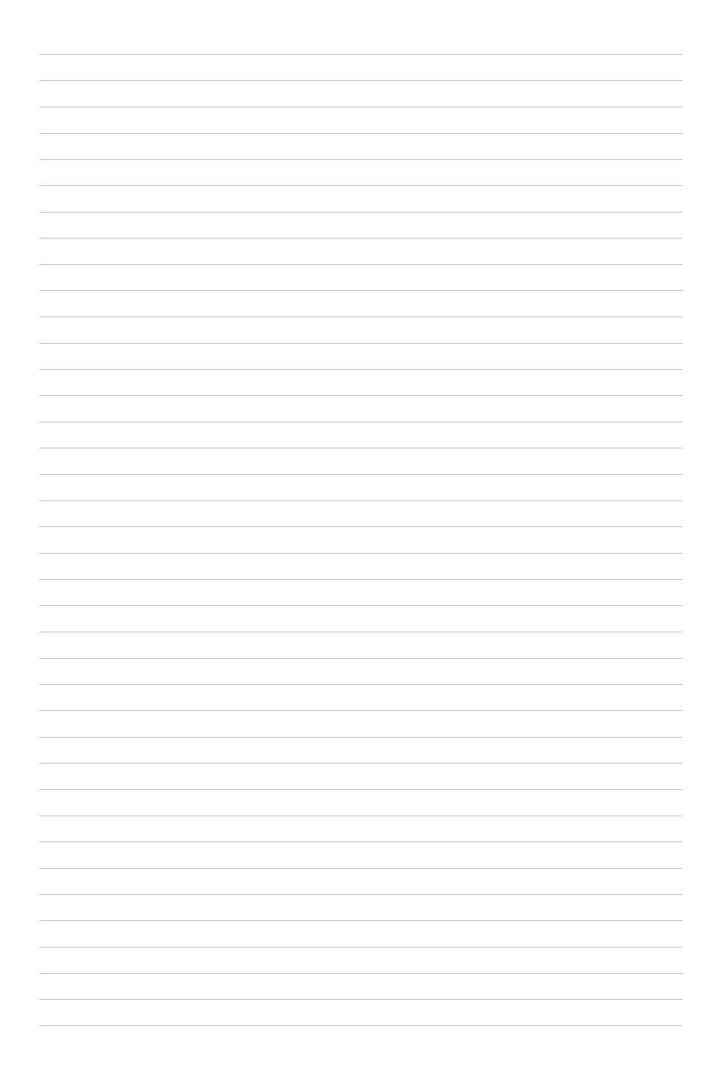
- the markings on the parts in compliance with the provisions of the general building authority test certificate; *)
- internal checks; *)
- corresponding written confirmations from the manufacturers of the construction products or parts, which the signatory has kept on file. *)

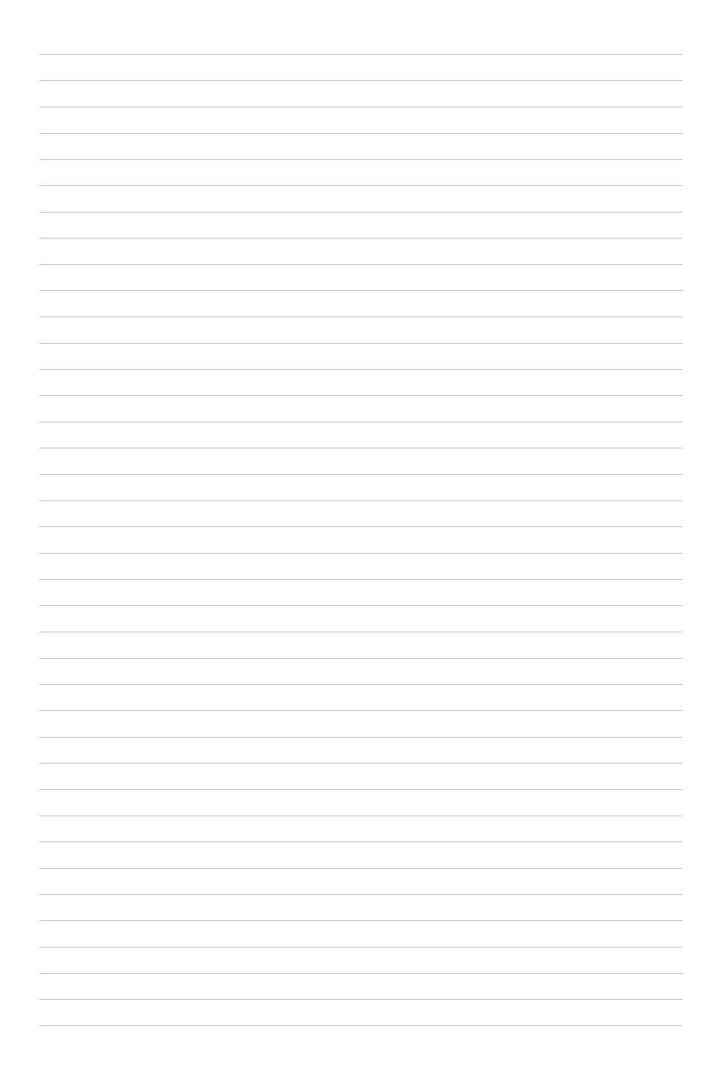
Place, date

Stamp and signature

(The certificate is to be given to the builder so that it can be passed on to the responsible building inspection authorities.)

*) Delete where not applicable





Building Connections

OBO Bettermann Holding GmbH&Co. KG

P.O. Box 1120 58694 Menden GERMANY

toi@obo.de

Customer Service

Tel.: +49237389-1300 Fax: +49237389-71442

www.obo-bettermann.com

